

<sup>11</sup> Ordene e ensine estas coisas. <sup>12</sup> Ninguém o despreze pelo fato de você ser jovem, mas seja um exemplo para os fiéis na palavra, no procedimento, no amor, na fé e na pureza. <sup>13</sup> Até a minha chegada, dedique-se à leitura pública da Escritura, à exortação e ao ensino. <sup>14</sup> Não negligencie o dom que lhe foi dado por mensagem profética com imposição de mãos dos presbíteros.

<sup>15</sup> Seja diligente nessas coisas; dedique-se inteiramente a elas, para que todos vejam o seu progresso. <sup>16</sup> Atente bem para a sua própria vida e para a doutrina, perseverando nesses deveres, pois, agindo assim, você salvará tanto a si mesmo quanto aos que o ouvem.

## Capítulo 5

### Conselhos acerca de Viúvas, Líderes e Escravos

<sup>1</sup> Não repreenda asperamente o homem idoso, mas exorte-o como se ele fosse seu pai; trate os jovens como a irmãos; <sup>2</sup> as mulheres idosas, como a mães; e as moças, como a irmãs, com toda a pureza.

<sup>3</sup> Trate adequadamente as viúvas que são realmente necessitadas. <sup>4</sup> Mas se uma viúva tem filhos ou netos, que estes aprendam primeiramente a colocar a sua religião em prática, cuidando de sua própria família e retribuindo o bem recebido de seus pais e avós, pois isso agrada a Deus. <sup>5</sup> A viúva realmente necessitada e desamparada põe sua esperança em Deus e persiste dia e noite em oração e em súplica. <sup>6</sup> Mas a que vive para os prazeres, ainda que esteja viva, está morta. <sup>7</sup> Dê-lhes estas ordens, para que sejam irrepreensíveis. <sup>8</sup> Se alguém não cuida de seus parentes, e especialmente dos de sua própria família, negou a fé e é pior que um descrente.

<sup>9</sup> Nenhuma mulher deve ser inscrita na lista de viúvas, a não ser que tenha mais de sessenta anos de idade, tenha sido fiel a seu marido <sup>a</sup> <sup>10</sup> e seja bem conhecida por suas boas obras, tais como criar filhos, ser hospitaleira, lavar os pés dos santos, socorrer os atribulados e dedicar-se a todo tipo de boa obra.

<sup>11</sup> Não inclua nessa lista as viúvas mais jovens, pois, quando os seus desejos sensuais superam a sua dedicação a Cristo, querem se casar. <sup>12</sup> Assim elas trazem condenação sobre si, por haverem rompido seu primeiro compromisso. <sup>13</sup> Além disso, aprendem a ficar ociosas, andando de casa em casa; e não se tornam apenas ociosas, mas também fofoqueiras e indiscretas, falando coisas que não devem. <sup>14</sup> Portanto, aconselho que as viúvas mais jovens se casem, tenham filhos, administrem suas casas e não dêem ao inimigo nenhum motivo para maledicência. <sup>15</sup> Algumas, na verdade, já se desviaram, para seguir a Satanás.

<sup>16</sup> Se alguma mulher crente tem viúvas em sua família, deve ajudá-las. Não seja a igreja sobrecarregada com elas, a fim de que as viúvas realmente necessitadas sejam auxiliadas.

<sup>17</sup> Os presbíteros que lideram bem a igreja são dignos de dupla honra <sup>b</sup>, especialmente aqueles cujo trabalho é a pregação e o ensino, <sup>18</sup> pois a Escritura diz: “Não amordace o boi enquanto está debulhando o cereal” <sup>c</sup>, e “o trabalhador merece o seu salário” <sup>d</sup>. <sup>19</sup> Não aceite acusação contra um presbítero, se não for apoiada por duas ou três testemunhas. <sup>20</sup> Os que pecarem deverão ser repreendidos em público, para que os demais também temam.

<sup>21</sup> Eu o exorto solenemente, diante de Deus, de Cristo Jesus e dos anjos eleitos, a que procure observar essas instruções sem parcialidade; e não faça nada por favoritismo.

<sup>22</sup> Não se precipite em impor as mãos sobre ninguém e não participe dos pecados dos outros. Conserve-se puro.

<sup>23</sup> Não continue a beber somente água; tome também um pouco de vinho, por causa do seu estômago e das suas freqüentes enfermidades.

<sup>24</sup> Os pecados de alguns são evidentes, mesmo antes de serem submetidos a julgamento, ao passo que os pecados de outros se manifestam posteriormente. <sup>25</sup> Da mesma forma, as boas obras são evidentes, e as que não o são não podem permanecer ocultas.

## Capítulo 6

<sup>1</sup> Todos os que estão sob o jugo da escravidão devem considerar seus senhores como dignos de todo o respeito, para que o nome de Deus e o nosso ensino não sejam blasfemados. <sup>2</sup> Os que têm senhores crentes não devem ter por eles menos respeito, pelo fato de serem irmãos; ao contrário, devem servi-los ainda melhor, porque os que se beneficiam do seu serviço são fiéis e amados. Ensine e recomende essas coisas.

### O Amor ao Dinheiro

<sup>3</sup> Se alguém ensina falsas doutrinas e não concorda com a sã doutrina de nosso Senhor Jesus Cristo e com o ensino que é segundo a piedade, <sup>4</sup> é orgulhoso e nada entende. Esse tal mostra um interesse doentio por controvérsias e contendas acerca de palavras, que resultam em inveja, brigas, difamações, suspeitas malignas <sup>5</sup> e

---

<sup>a</sup> 5.9 Ou *tenha tido apenas um marido*

<sup>b</sup> 5.17 Ou *duplos honorários*

<sup>c</sup> 5.18 Dt 25.4

<sup>d</sup> 5.18 Lc 10.7

atritos constantes entre aqueles que têm a mente corrompida e que são privados da verdade, os quais pensam que a piedade é fonte de lucro.

<sup>6</sup> De fato, a piedade com contentamento é grande fonte de lucro, <sup>7</sup> pois nada trouxemos para este mundo e dele nada podemos levar; <sup>8</sup> por isso, tendo o que comer e com que vestir-nos, estejamos com isso satisfeitos. <sup>9</sup> Os que querem ficar ricos caem em tentação, em armadilhas e em muitos desejos descontrolados e nocivos, que levam os homens a mergulharem na ruína e na destruição, <sup>10</sup> pois o amor ao dinheiro é a raiz de todos os males. Algumas pessoas, por cobiçarem o dinheiro, desviaram-se da fé e se atormentaram com muitos sofrimentos.

#### **Recomendação de Paulo a Timóteo**

<sup>11</sup> Você, porém, homem de Deus, fuja de tudo isso e busque a justiça, a piedade, a fé, o amor, a perseverança e a mansidão. <sup>12</sup> Combata o bom combate da fé. Tome posse da vida eterna, para a qual você foi chamado e fez a boa confissão na presença de muitas testemunhas. <sup>13</sup> Diante de Deus, que a tudo dá vida, e de Cristo Jesus, que diante de Pôncio Pilatos fez a boa confissão, eu lhe recomendo: <sup>14</sup> Guarde este mandamento imaculado e irrepreensível, até a manifestação de nosso Senhor Jesus Cristo, <sup>15</sup> a qual Deus fará se cumprir no seu devido tempo.

Ele é o bendito e único Soberano,  
o Rei dos reis  
e Senhor dos senhores,  
<sup>16</sup> o único que é imortal  
e habita em luz inacessível,  
a quem ninguém viu  
nem pode ver.  
A ele sejam honra e poder para sempre. Amém.

<sup>17</sup> Ordene aos que são ricos no presente mundo que não sejam arrogantes, nem ponham sua esperança na incerteza da riqueza, mas em Deus, que de tudo nos provê ricamente, para a nossa satisfação. <sup>18</sup> Ordene-lhes que pratiquem o bem, sejam ricos em boas obras, generosos e prontos a repartir. <sup>19</sup> Dessa forma, eles acumularão um tesouro para si mesmos, um firme fundamento para a era que há de vir, e assim alcançarão a verdadeira vida.

<sup>20</sup> Timóteo, guarde o que lhe foi confiado. Evite as conversas inúteis e profanas e as idéias contraditórias do que é falsamente chamado conhecimento; <sup>21</sup> professando-o, alguns desviaram-se da fé.

A graça seja com vocês.<sup>a</sup>

---

<sup>a</sup> **6.21** Vários manuscritos dizem *você*. Vários manuscritos acrescentam *Amém*.

# 2 TIMÓTEO

## Capítulo 1

<sup>1</sup> Paulo, apóstolo de Cristo Jesus pela vontade de Deus, segundo a promessa da vida que está em Cristo Jesus,

<sup>2</sup> a Timóteo, meu amado filho:

Graça, misericórdia e paz da parte de Deus Pai e de Cristo Jesus, nosso Senhor.

### Um Incentivo à Fidelidade

<sup>3</sup> Dou graças a Deus, a quem sirvo com a consciência limpa, como o serviram os meus antepassados, ao lembrar-me constantemente de você, noite e dia, em minhas orações. <sup>4</sup> Lembro-me das suas lágrimas e desejo muito vê-lo, para que a minha alegria seja completa. <sup>5</sup> Recordo-me da sua fé não fingida, que primeiro habitou em sua avó Lóide e em sua mãe, Eunice, e estou convencido de que também habita em você. <sup>6</sup> Por essa razão, torno a lembrá-lo que mantenha viva a chama do dom de Deus que está em você mediante a imposição das minhas mãos. <sup>7</sup> Pois Deus não nos deu espírito<sup>a</sup> de covardia, mas de poder, de amor e de equilíbrio.

<sup>8</sup> Portanto, não se envergonhe de testemunhar do Senhor, nem de mim, que sou prisioneiro dele, mas suporte comigo os meus sofrimentos pelo evangelho, segundo o poder de Deus, <sup>9</sup> que nos salvou e nos chamou com uma santa vocação, não em virtude das nossas obras, mas por causa da sua própria determinação e graça. Esta graça nos foi dada em Cristo Jesus desde os tempos eternos, <sup>10</sup> sendo agora revelada pela manifestação de nosso Salvador, Cristo Jesus. Ele tornou inoperante a morte e trouxe à luz a vida e a imortalidade por meio do evangelho. <sup>11</sup> Deste evangelho fui constituído pregador, apóstolo e mestre. <sup>12</sup> Por essa causa também sofro, mas não me envergonho, porque sei em quem tenho crido e estou bem certo de que ele é poderoso para guardar o que lhe confiei até aquele dia.

<sup>13</sup> Retenha, com fé e amor em Cristo Jesus, o modelo da sã doutrina que você ouviu de mim. <sup>14</sup> Quanto ao que lhe foi confiado, guarde-o por meio do Espírito Santo que habita em nós.

<sup>15</sup> Você sabe que todos os da província da Ásia me abandonaram, inclusive Figelo e Hermógenes.

<sup>16</sup> O Senhor conceda misericórdia à casa de Onesíforo, porque muitas vezes ele me reanimou e não se envergonhou por eu estar preso; <sup>17</sup> ao contrário, quando chegou a Roma, procurou-me diligentemente até me encontrar. <sup>18</sup> Conceda-lhe o Senhor que, naquele dia, encontre misericórdia da parte do Senhor! Você sabe muito bem quantos serviços ele me prestou em Éfeso.

## Capítulo 2

<sup>1</sup> Portanto, você, meu filho, fortifique-se na graça que há em Cristo Jesus. <sup>2</sup> E as palavras que me ouviu dizer na presença de muitas testemunhas, confie-as a homens fiéis que sejam também capazes de ensinar outros. <sup>3</sup> Suporte comigo os meus sofrimentos, como bom soldado de Cristo Jesus. <sup>4</sup> Nenhum soldado se deixa envolver pelos negócios da vida civil, já que deseja agradar aquele que o alistou. <sup>5</sup> Semelhantemente, nenhum atleta é coroado como vencedor, se não competir de acordo com as regras. <sup>6</sup> O lavrador que trabalha arduamente deve ser o primeiro a participar dos frutos da colheita. <sup>7</sup> Reflita no que estou dizendo, pois o Senhor lhe dará entendimento em tudo.

<sup>8</sup> Lembre-se de Jesus Cristo, ressuscitado dos mortos, descendente de Davi, conforme o meu evangelho, <sup>9</sup> pelo qual sofro e até estou preso como criminoso; contudo a palavra de Deus não está presa. <sup>10</sup> Por isso, tudo suportar por causa dos eleitos, para que também eles alcancem a salvação que está em Cristo Jesus, com glória eterna.

<sup>11</sup> Esta palavra é digna de confiança:

Se morremos com ele,  
com ele também viveremos;

<sup>12</sup> se perseveramos,  
com ele também reinaremos.

Se o negamos,  
ele também nos negará;

<sup>13</sup> se somos infiéis,  
ele permanece fiel,  
pois não pode negar-se  
a si mesmo.

---

<sup>a</sup>1.7 Ou *o Espírito que Deus nos deu não é*

### O Obreiro Aprovado por Deus

<sup>14</sup> Continue a lembrar essas coisas a todos, advertindo-os solenemente diante de Deus, para que não se envolvam em discussões acerca de palavras; isso não traz proveito, e serve apenas para perverter os ouvintes. <sup>15</sup> Procure apresentar-se a Deus aprovado, como obreiro que não tem do que se envergonhar e que maneja corretamente a palavra da verdade. <sup>16</sup> Evite as conversas inúteis e profanas, pois os que se dão a isso prosseguem cada vez mais para a impiedade. <sup>17</sup> O ensino deles alastra-se como câncer<sup>a</sup>; entre eles estão Himeneu e Fileto. <sup>18</sup> Estes se desviaram da verdade, dizendo que a ressurreição já aconteceu, e assim a alguns pervertem a fé. <sup>19</sup> Entretanto, o firme fundamento de Deus permanece inabalável e selado com esta inscrição: “O Senhor conhece quem lhe pertence”<sup>b</sup> e “afaste-se da iniquidade todo aquele que confessa o nome do Senhor”.

<sup>20</sup> Numa grande casa há vasos não apenas de ouro e prata, mas também de madeira e barro; alguns para fins honrosos, outros para fins desonrosos. <sup>21</sup> Se alguém se purificar dessas coisas, será vaso para honra, santificado, útil para o Senhor e preparado para toda boa obra.

<sup>22</sup> Fuja dos desejos malignos da juventude e siga a justiça, a fé, o amor e a paz, com aqueles que, de coração puro, invocam o Senhor. <sup>23</sup> Evite as controvérsias tolas e inúteis, pois você sabe que acabam em brigas. <sup>24</sup> Ao servo do Senhor não convém brigar mas, sim, ser amável para com todos, apto para ensinar, paciente. <sup>25</sup> Deve corrigir com mansidão os que se lhe opõem, na esperança de que Deus lhes conceda o arrependimento, levando-os ao conhecimento da verdade, <sup>26</sup> para que assim voltem à sobriedade e escapem da armadilha do Diabo, que os aprisionou para fazerem a sua vontade.

## Capítulo 3

### A Impiedade dos Últimos Dias

<sup>1</sup> Saiba disto: nos últimos dias sobrevirão tempos terríveis. <sup>2</sup> Os homens serão egoístas, avaros, presunçosos, arrogantes, blasfemos, desobedientes aos pais, ingratos, ímpios, <sup>3</sup> sem amor pela família, irreconciliáveis, caluniadores, sem domínio próprio, cruéis, inimigos do bem, <sup>4</sup> traidores, precipitados, soberbos, mais amantes dos prazeres do que amigos de Deus, <sup>5</sup> tendo aparência de piedade, mas negando o seu poder. Afaste-se desses também.

<sup>6</sup> São esses os que se introduzem pelas casas e conquistam mulheres instáveis<sup>c</sup> sobrecarregadas de pecados, as quais se deixam levar por toda espécie de desejos. <sup>7</sup> Elas estão sempre aprendendo, e jamais conseguem chegar ao conhecimento da verdade. <sup>8</sup> Como Janes e Jambres se opuseram a Moisés, esses também resistem à verdade. A mente deles é depravada; são reprovados na fé. <sup>9</sup> Não irão longe, porém; como no caso daqueles, a sua insensatez se tornará evidente a todos.

### A Recomendação de Paulo a Timóteo

<sup>10</sup> Mas você tem seguido de perto o meu ensino, a minha conduta, o meu propósito, a minha fé, a minha paciência, o meu amor, a minha perseverança, <sup>11</sup> as perseguições e os sofrimentos que enfrentei, coisas que me aconteceram em Antioquia, Icônio e Listra. Quanta perseguição suportei! Mas, de todas essas coisas o Senhor me livrou! <sup>12</sup> De fato, todos os que desejam viver piedosamente em Cristo Jesus serão perseguidos. <sup>13</sup> Contudo, os perversos e impostores irão de mal a pior, enganando e sendo enganados.

<sup>14</sup> Quanto a você, porém, permaneça nas coisas que aprendeu e das quais tem convicção, pois você sabe de quem o aprendeu. <sup>15</sup> Porque desde criança você conhece as Sagradas Letras, que são capazes de torná-lo sábio para a salvação mediante a fé em Cristo Jesus. <sup>16</sup> Toda a Escritura é inspirada por Deus e útil para o ensino, para a repreensão, para a correção e para a instrução na justiça, <sup>17</sup> para que o homem de Deus seja apto e plenamente preparado para toda boa obra.

## Capítulo 4

<sup>1</sup> Na presença de Deus e de Cristo Jesus, que há de julgar os vivos e os mortos por sua manifestação e por seu Reino, eu o exorto solenemente: <sup>2</sup> Pregue a palavra, esteja preparado a tempo e fora de tempo, repreenda, corrija, exorte com toda a paciência e doutrina. <sup>3</sup> Pois virá o tempo em que não suportarão a sã doutrina; ao contrário, sentindo coceira nos ouvidos, juntarão mestres para si mesmos, segundo os seus próprios desejos. <sup>4</sup> Eles se recusarão a dar ouvidos à verdade, voltando-se para os mitos. <sup>5</sup> Você, porém, seja moderado em tudo, suporte os sofrimentos, faça a obra de um evangelista, cumpra plenamente o seu ministério.

<sup>6</sup> Eu já estou sendo derramado como uma oferta de bebida<sup>d</sup>. Está próximo o tempo da minha partida. <sup>7</sup> Combati o bom combate, terminei a corrida, guardei a fé. <sup>8</sup> Agora me está reservada a coroa da justiça, que o Senhor, justo Juiz, me dará naquele dia; e não somente a mim, mas também a todos os que amam a sua vinda.

<sup>a</sup> 2.17 Grego: *gangrena*.

<sup>b</sup> 2.19 Nm 16.5

<sup>c</sup> 3.6 Grego: *mulherzinhas*.

<sup>d</sup> 4.6 Veja Nm 28.7.

### Recomendações Finais

<sup>9</sup> Procure vir logo ao meu encontro, <sup>10</sup> pois Demas, amando este mundo, abandonou-me e foi para Tessalônica. Crescente foi para a Galácia, e Tito, para a Dalmácia. <sup>11</sup> Só Lucas está comigo. Traga Marcos com você, porque ele me é útil para o ministério. <sup>12</sup> Enviei Tíquico a Éfeso. <sup>13</sup> Quando você vier, traga a capa que deixei na casa de Carpo, em Trôade, e os meus livros, especialmente os pergaminhos.

<sup>14</sup> Alexandre, o ferreiro<sup>a</sup>, causou-me muitos males. O Senhor lhe dará a retribuição pelo que fez. <sup>15</sup> Previna-se contra ele, porque se opôs fortemente às nossas palavras.

<sup>16</sup> Na minha primeira defesa, ninguém apareceu para me apoiar; todos me abandonaram. Que isso não lhes seja cobrado. <sup>17</sup> Mas o Senhor permaneceu ao meu lado e me deu forças, para que por mim a mensagem fosse plenamente proclamada e todos os gentios<sup>b</sup> a ouvissem. E eu fui libertado da boca do leão. <sup>18</sup> O Senhor me livrará de toda obra maligna e me levará a salvo para o seu Reino celestial. A ele seja a glória para todo o sempre. Amém.

### Saudações Finais

<sup>19</sup> Saudações a Priscila<sup>c</sup> e Áqüila, e à casa de Onesiforo. <sup>20</sup> Erasto permaneceu em Corinto, mas deixei Trófimo doente em Mileto. <sup>21</sup> Procure vir antes do inverno. Êubulo, Prudente, Lino, Cláudia e todos os irmãos enviam-lhe saudações.

<sup>22</sup> O Senhor seja com o seu espírito. A graça seja com vocês.

---

<sup>a</sup> 4.14 Grego: *latoeiro*. Isto é, um artífice em bronze.

<sup>b</sup> 4.17 Isto é, os que não são judeus.

<sup>c</sup> 4.19 Grego: *Prisca*, variante de *Priscila*.

# TITO

## Capítulo 1

<sup>1</sup> Paulo, servo<sup>a</sup> de Deus e apóstolo de Jesus Cristo para levar os eleitos de Deus à fé e ao conhecimento da verdade que conduz à piedade; <sup>2</sup> fé e conhecimento que se fundamentam na esperança da vida eterna, a qual o Deus que não mente prometeu antes dos tempos eternos. <sup>3</sup> No devido tempo, ele trouxe à luz a sua palavra, por meio da pregação a mim confiada por ordem de Deus, nosso Salvador,

<sup>4</sup> a Tito, meu verdadeiro filho em nossa fé comum:

Graça e paz<sup>b</sup> da parte de Deus Pai e de Cristo Jesus, nosso Salvador.

### A Tarefa de Tito em Creta

<sup>5</sup> A razão de tê-lo deixado em Creta foi para que você pusesse em ordem o que ainda faltava e constituísse<sup>c</sup> presbíteros em cada cidade, como eu o instruí. <sup>6</sup> É preciso que o presbítero seja irrepreensível, marido de uma só mulher e tenha filhos crentes que não sejam acusados de libertinagem ou de insubmissão. <sup>7</sup> Por ser encarregado da obra de Deus, é necessário que o bispo<sup>d</sup> seja irrepreensível: não orgulhoso, não briguento, não apegado ao vinho, não violento, nem ávido por lucro desonesto. <sup>8</sup> Ao contrário, é preciso que ele seja hospitaleiro, amigo do bem, sensato, justo, consagrado, tenha domínio próprio <sup>9</sup> e apegue-se firmemente à mensagem fiel, da maneira como foi ensinada, para que seja capaz de encorajar outros pela sã doutrina e de refutar os que se opõem a ela.

<sup>10</sup> Pois há muitos insubordinados, que não passam de faladores e enganadores, especialmente os do grupo da circuncisão. <sup>11</sup> É necessário que eles sejam silenciados, pois estão arruinando famílias inteiras, ensinando coisas que não devem, e tudo por ganância. <sup>12</sup> Um dos seus próprios profetas chegou a dizer: “Cretenses, sempre mentirosos, feras malignas, glutões preguiçosos”. <sup>13</sup> Tal testemunho é verdadeiro. Portanto, repreenda-os severamente, para que sejam sadios na fé <sup>14</sup> e não dêem atenção a lendas judaicas nem a mandamentos de homens que rejeitam a verdade. <sup>15</sup> Para os puros, todas as coisas são puras; mas para os impuros e descrentes, nada é puro. De fato, tanto a mente como a consciência deles estão corrompidas. <sup>16</sup> Eles afirmam que conhecem a Deus, mas por seus atos o negam; são detestáveis, desobedientes e desqualificados para qualquer boa obra.

## Capítulo 2

### Instruções para Vários Grupos

<sup>1</sup> Você, porém, fale o que está de acordo com a sã doutrina. <sup>2</sup> Ensine os homens mais velhos a serem moderados, dignos de respeito, sensatos e sadios na fé, no amor e na perseverança.

<sup>3</sup> Semelhantemente, ensine as mulheres mais velhas a serem reverentes na sua maneira de viver, a não serem caluniadoras nem escravizadas a muito vinho, mas a serem capazes de ensinar o que é bom. <sup>4</sup> Assim, poderão orientar as mulheres mais jovens a amarem seus maridos e seus filhos, <sup>5</sup> a serem prudentes e puras, a estarem ocupadas em casa, e a serem bondosas e sujeitas a seus maridos, a fim de que a palavra de Deus não seja difamada.

<sup>6</sup> Da mesma maneira, encoraje os jovens a serem prudentes. <sup>7</sup> Em tudo seja você mesmo um exemplo para eles, fazendo boas obras. Em seu ensino, mostre integridade e seriedade; <sup>8</sup> use linguagem sadia, contra a qual nada se possa dizer, para que aqueles que se opõem a você fiquem envergonhados por não poderem falar mal de nós.

<sup>9</sup> Ensine os escravos a se submeterem em tudo a seus senhores, a procurarem agradá-los, a não serem respondões e <sup>10</sup> a não roubá-los, mas a mostrarem que são inteiramente dignos de confiança, para que assim tornem atraente, em tudo, o ensino de Deus, nosso Salvador.

<sup>11</sup> Porque a graça de Deus se manifestou salvadora a todos os homens. <sup>12</sup> Ela nos ensina a renunciar à impiedade e às paixões mundanas e a viver de maneira sensata, justa e piedosa nesta era presente, <sup>13</sup> enquanto aguardamos a bendita esperança: a gloriosa manifestação de nosso grande Deus e Salvador, Jesus Cristo. <sup>14</sup> Ele se entregou por nós a fim de nos remir de toda a maldade e purificar para si mesmo um povo particularmente seu, dedicado à prática de boas obras.

<sup>15</sup> É isso que você deve ensinar, exortando-os e repreendendo-os com toda a autoridade. Ninguém o despreze.

---

<sup>a</sup> 1.1 Isto é, escravo.

<sup>b</sup> 1.4 Muitos manuscritos dizem *Graça, misericórdia e paz*.

<sup>c</sup> 1.5 Ou *ordenasse*

<sup>d</sup> 1.7 Grego: *episcopo*. Palavra que descreve a pessoa que exerce função pastoral.

## Capítulo 3

### A Conduta Cristã

<sup>1</sup> Lembre a todos que se sujeitem aos governantes e às autoridades, sejam obedientes, estejam sempre prontos a fazer tudo o que é bom, <sup>2</sup> não caluniem ninguém, sejam pacíficos, amáveis e mostrem sempre verdadeira mansidão para com todos os homens.

<sup>3</sup> Houve tempo em que nós também éramos insensatos e desobedientes, vivíamos enganados e escravizados por toda espécie de paixões e prazeres. Vivíamos na maldade e na inveja, sendo detestáveis e odiando uns aos outros.

<sup>4</sup> Mas quando, da parte de Deus, nosso Salvador, se manifestaram a bondade e o amor pelos homens, <sup>5</sup> não por causa de atos de justiça por nós praticados, mas devido à sua misericórdia, ele nos salvou pelo lavar regenerador e renovador do Espírito Santo, <sup>6</sup> que ele derramou sobre nós generosamente, por meio de Jesus Cristo, nosso Salvador. <sup>7</sup> Ele o fez a fim de que, justificados por sua graça, nos tornemos seus herdeiros, tendo a esperança da vida eterna. <sup>8</sup> Fiel é esta palavra, e quero que você afirme categoricamente essas coisas, para que os que crêem em Deus se empenhem na prática de boas obras. Tais coisas são excelentes e úteis aos homens.

<sup>9</sup> Evite, porém, controvérsias tolas, genealogias, discussões e contendas a respeito da Lei, porque essas coisas são inúteis e sem valor. <sup>10</sup> Quanto àquele que provoca divisões, advirta-o uma primeira e uma segunda vez. Depois disso, rejeite-o. <sup>11</sup> Você sabe que tal pessoa se perverteu e está em pecado; por si mesma está condenada.

### Observações Finais

<sup>12</sup> Quando eu lhe enviar Ártemas ou Tíquico, faça o possível para vir ao meu encontro em Nicópolis, pois decidi passar o inverno ali. <sup>13</sup> Providencie tudo o que for necessário para a viagem de Zenas, o jurista, e de Apolo, de modo que nada lhes falte. <sup>14</sup> Quanto aos nossos, que aprendam a dedicar-se à prática de boas obras, a fim de que supram as necessidades diárias e não sejam improdutivos.

<sup>15</sup> Todos os que estão comigo enviam-lhe saudações. Saudações àqueles que nos amam na fé.

A graça seja com todos vocês.